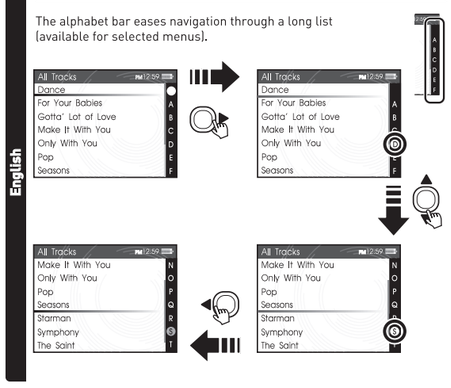
English

5 Navigating a List Quickly

The alphabet bar eases navigation through a long list (available for selected menus).



6 Setting Basic Functions

Setting Menu Language

1. On the main menu, select **System > Language**.
2. Select the language you want, and press OK.

Scanning for FM Radio Channels

1. Connect the earphones to your player.
2. On the main menu, select **FM Radio**.
3. Press and select **Autoscan**.

Turn On/Off the Speaker

1. Press .
2. Select **Turn on Speaker** or **Turn off Speaker**.

NOTE To receive FM radio signals when you listen to the radio through the speaker, connect your earphones to the player.

Repeating/Shuffling Music

In the main menu, select **System > Audio Settings > Play Mode**, then select the desired option.

7 More Information

To download the latest software, firmware, and User Guide, visit **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

For information on resolving issues with your player, visit **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

To register your player, visit **www.creative.com/register.**
Please note that warranty rights are not dependent on product registration.

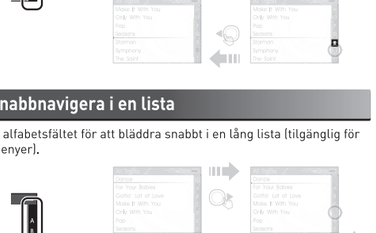
For Creative's Customer Support services, visit **www.creative.com/support.**

Take good care of your hearing. Avoid listening to music at very loud volume. To learn more on listening safely, read the User Guide and the Safety information.

Français

5 Navigation rapide d'une liste

La barre alphabétique facilite la navigation dans les longues listes (disponible pour certains menus).



6 Configuration des fonctions de base

Réglage de la langue du menu

1. Dans le menu principal, sélectionnez **System (Système) > Language (Langue)**.
2. Sélectionnez la langue désirée, puis appuyez sur OK.

Recherche des stations radio FM

1. Connectez les écouteurs à votre lecteur.
2. Dans le menu principal, sélectionnez **Radio FM**.
3. Appuyez sur et sélectionnez **Recherche auto**.

Activation/désactivation du haut-parleur

1. Appuyez sur .
2. Sélectionnez **Allumer haut-parleur** ou **Arrêter haut-parleur.**

REMARQUE Pour recevoir les signaux radio FM lorsque vous écoutez la radio via le haut-parleur, connectez vos écouteurs au lecteur.

Lecture répétée/Lecture aléatoire

Dans le menu principal, sélectionnez **Système > Paramètres audio > Mode de lecture,** puis sélectionnez l'option désirée.

7 Informations complémentaires

Pour télécharger les derniers logiciels, micrologiciels et le Guide de l'utilisateur, consultez **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

Pour plus d'informations sur la résolution des problèmes de votre lecteur, consultez **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Pour enregistrer votre lecteur, consultez **www.creative.com/register.**
Veuillez noter que les droits relatifs à la garantie ne dépendent pas de l'enregistrement du produit.

Pour les services d'assistance à la clientèle Creative, consultez **www.creative.com/support.**

Prenez soin de votre ouïe. Evitez d'écouter de la musique trop fort. Pour en savoir plus sur une écoute sûre, lisez le Guide de l'utilisateur et les Informations de sécurité.

Español

5 Desplazamiento rápido por una lista

La barra alfabética facilita la navegación por una lista larga (disponible para algunos menús).

6 Definir las funciones básicas

Definir el idioma de menú

1. En el menú principal, seleccione **System (Sistema) > Language (Idioma)**.
2. Seleccione el idioma que quiere usar y pulse Aceptar.

Buscar emisoras de radio FM

1. Conecte los auriculares al reproductor.
2. En el menú principal, seleccione **Radio FM**.
3. Pulse y seleccione **Exploración automa.**

Encendido/apagado del altavoz

1. Pulse .
2. Seleccione **Encienda altavoz** o **Apague el altavoz**.

NOTA Para recibir señales de radio FM cuando escuche la radio a través del altavoz, conecte los auriculares al reproductor.

Repetición/Orden aleatorio de la música

En el menú principal, seleccione **Sistema > Configuración de audio > Modo reprod.** y, a continuación, seleccione la opción deseada.

7 Información adicional

Para descargar las versiones más recientes del software, firmware, y de la Guía del usuario, acuda a **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

Para encontrar información sobre la resolución de problemas con su reproductor, visite **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Para registrar su reproductor, visite **www.creative.com/register.**
Tenga en cuenta que, para disfrutar de la garantía, no es necesario que registre el producto.

Podrá encontrar los servicios de Asistencia al cliente de Creative en: **www.creative.com/support.**

Cuide su oído. Evite escuchar música con un volumen muy alto. Si desea saber más sobre seguridad acústica, lea la Guía del usuario y la información de seguridad.

Deutsch

5 Schnelles Navigieren in einer Liste

Mithilfe der Alphabetleiste können Sie bequem in langen Listen navigieren. (nur in bestimmten Menüs verfügbar)

6 Einstellen der Grundfunktionen

Einstellen der Menüsprache

1. Wählen Sie im Hauptmenü **System > Language (Sprache)** aus.
2. Wählen Sie die gewünschte Sprache aus, und drücken Sie anschließend OK.

Scannen nach FM-Radiosendern

1. Schließen Sie den Kopfhörer an den Player an.
2. Wählen Sie im Hauptmenü die Option **FM-Radio** aus.
3. Drücken Sie , und wählen Sie **Autom. Suchlauf** aus.

Ein- und Ausschalten des Lautsprechers

1. Drücken Sie .
2. Wählen Sie **Lautsprecher an** oder **Lautsprecher aus**.

HINWEIS Empfangen Sie FM-Radio-Signale, wenn Sie die Radio durch die Lautsprecher hören, schließen Sie der Kopfhörer an den Player.

Wiederholen/Zufallswiedergabe von Musik

Wählen Sie im Hauptmenü **System > Audioeinstellungen > Wiedergabemodus**, und wählen Sie dann die gewünschte Option aus.

7 Weitere Informationen

Laden Sie sich die neueste Softwaee, Firmware, und Benutzerhandbuch von **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

Informationen zum Problem-Behebung des Players finden Sie unter **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Registrieren Sie Ihre Player unter **www.creative.com/register.**
Die Garantierechte sind nicht von einer Produktregistrierung abhängig.

Finden Sie Creative Kundenbetreuung unter **www.creative.com/support.**

Betreuen Sie Ihr Gehör gut. Vermeiden Sie das Musik zu einem sehr lauten Band hören. Ausführlichere Informationen zur gut hörend, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise.

Nederlands

5 Snel door een lijst navigeren

Met behulp van de alfabetbalk kunt u gemakkelijk door een lange lijst navigeren. (Aleen beschikbaar voor bepaalde menu's).

6 Instellen van de basisfuncties

Instellen van de menutaal

1. Selecteer in het hoofdmenu **System (Systeem) > Language (Taal)**.
2. Selecteer uw voorkeurstaal en druk op OK.

Zoeken naar FM-radiozenders

1. Sluit uw oortelefoon aan op uw speler.
2. Selecteer **FM-radio** in het hoofdmenu.
3. Druk op en selecteer **AutoScannen.**

De luidspreker inschakelen/uitschakelen

1. Druk op .
2. Selecteer **Speaker Insch.** of **Speaker Uitsch.**.

OPMERKING Om FM-radiosignalen te ontvangen wanneer u via de luidspreker naar de radio sluit u de oortelefoon op de speler aan.

Muziek herhalen of in een willekeurige volgorde afspelen

Selecteer in het hoofdmenu **Systeem > Audio-instellingen > Afspeelmodus**, en selecteer vervolgens de gewenste optie.

7 Meer informatie

Om de meest recente software, firmware, en gebruikershandleidingen te downloaden, bezoek **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

Voor meer info over het oplossen van problemen met uw speler, bezoek **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Om uw speler te registreren, bezoek **www.creative.com/register.**
Uw garantierechten zijn niet afhankelijk van de productregistratie.

Voor de klantenservice van Creative, bezoek **www.creative.com/support.**

Draag goed zorg voor uw gehoor. Vermijd het beluisteren van luide muziek. Raadpleeg de Gebruikershandleiding en de Veiligheidinformatie om meer te weten te komen over veilig muziek beluisteren.

Svenska

5 Snabbnavigera i en lista

Använd alfabetsfältet för att bläddra snabbt i en lång lista (tilgänglig för vissa menyer).

6 Ställa in grundläggande funktioner

Ange menyspråk

1. På huvudmenyn väljer du **System (Inställningar) > Language (Språk)**.
2. Välj språk och tryck på OK.

Söka efter FM-radiokanaler

1. Anslut hörlurarna till spelaren.
2. Välj **FM-radio** på huvudmenyn.
3. Tryck på och välj **Autosök**.

Slå på/av hogtalaren

1. Tryck på .
2. Välj **Slå på högtalaren** eller **Stäng av högtalaren**.

OBS! För att kunna ta emot FM-radiosignaler när lyssnar på radion genom högtalaren, anslut hörlurarna till spelaren.

Upprepa/blanda musik

Öppna huvudmenyn, välj **Inställningar > Ljudinställningar > Spelläge**, och välj sedan ett alternativ.

7 Mer information

Gå till **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted** för att ladda ned de senaste versionerna av programvaran, fastprogrammet och användarhandboken.

För information om hur du löser problem med din spelare, gå till: **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Gå till **www.creative.com/register** för att registrera din spelare.
Observera att dina garantirättigheter inte är beroende av att du registrerar produkten.

Gå till **www.creative.com/support** för Creatives kundsupport.

Skydda din hörsel. Undvik att lyssna på musik med alltför hög volym. Läs användarhandboken och säkerhetsinformationen för att lära dig mer om hur du skyddar din hörsel.

Norsk

5 Navigere raskt i en liste

Filterlinjen gjør det enklere å navigere i en lang liste (tilgjengelig på utvalgte menyer).

6 Angi basisfunksjoner

Angi menyspråk

1. På hovedmenyen velger du **System (System) > Language (Språk).**
2. Velg språket du ønsker, og trykk OK.

Søke etter FM-radiokanaler

1. Koble øretelefonene til spilleren.
2. Velg **FM-radio** fra hovedmenyen.
3. Trykk på , og velg **Autosøk**.

Slå høyttaleren på/av

1. Trykka på .
2. Velg **Slå på høyttaleren** eller **Slå av høyttaleren**.

MERKNAD For å motta FM-radiosignalene når du lytter på radioen gjennom høytalerne, koble øretelefonene til spilleren.

Gjenta/mikse musikk

På hovedmenyen velger du **System > Lydinnstillinger > Spillemodus**, og deretter velger du ønsket alternativ.

7 Mer informasjon

For å laste ned den nyeste programvaren, fastvaren og brukerhåndboken, gå til **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

For informasjon hvis du har problemer med spilleren din, gå til **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

For å registrere spilleren dn, gå til **www.creative.com/register.**
Vær oppmerksom på at dine garantirettigheter ikke er avhengig av produktregistrering.

For Creatives kundeservice, gå til **www.creative.com/support.**

Ta godt vare på hørselen din. Unngå å høre på musikk med veldig høy lydstyrke. For å lære mer om hvordan du lytter sikkert, les brukerhåndboken og sikkerhetsinformasjonen.

Dansk

5 Hurtig navigering i en liste

Alfabetlinjen gør det lettere at navigere i en lang liste (tilgængelig i udvalgte menuer).

6 Indstilling af grundlæggende funktioner

Indstilling af menusprog

1. Vælg **System (System) > Language (Sprog)** i hovedmenuen.
2. Vælg det ønskede sprog, og tryk på OK.

Søgning efter FM-radiokanaler

1. Slut hovedtelefonerne til afspilleren.
2. Vælg **FM-radio** i hovedmenuen.
3. Tryk på , og vælg **Autoscan**.

Tænd/Sluk for højttaleren

1. Tryk .
2. Vælg **Tænd for højttaleren** eller **Sluk for højttaleren**.

BEMÆRK Hovedtelefonerne skal være sluttet til afspilleren for at modtage FM-radiosignaler, når du lytter til radioen via højttaleren.

Gentagelse/blanding af musik

Vælg **System > Indstillinger for lyd > Afspilning**.

7 Flere oplysninger

Den nyeste software, firmware og brugervejledning findes på **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

Du finder information om hvordan du løser problemer med din afspiller på **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Du kan registrere din afspiller på **www.creative.com/register.**
Bemærk, at garantirettighederne ikke afhænger af produktregistrering.

Creatives kundeservice findes på **www.creative.com/support.**

Pas på din hørelse. Lyt ikke til musik ved meget høj lydstyrke. Du kan lære mere om at lytte sikkert i brugevejledningen og sikkerhedsinformationen.

Suomi

5 Luettelon nopea selaaminen

Aakkospalkki helpottaa liikkumista pitkissä luetteloissa (käytettävissä valituissa valikoissa).

6 Perustoimintojen asetusten määrittäminen

Valikkokielen valitseminen

1. Valitse päävalikossa **System (Järjestelmä) > Language (Kieli)**.
2. Valitse ensin haluamasi kieli ja sitten OK.

FM Radio -kanavien etsiminen

1. Liitä kuulokkeet soittimeen.
2. Valitse päävalikosta **FM-radio**.
3. Valitse ensin ja sitten **Autom.skannaus**.

Kaiuttimen kytkeminen päälle/pois

1. Paina .
2. Valitse **Kaiutin päälle** tai **Kaiutin pois**.

HUOMAUTUS Kun haluat vastaanottaa FM-radiosignaaleita kaiuttimen kauttaliitä kuulokkeesi soittimeen.

Musiikin toistaminen ja järjestelemineen

Valitse päävalikosta **Järjestelmä > Ääniasetukset > Toistotila** ja sitten haluamasi asetus.

7 Lisätietoja

Ladataksesi uusimmat ohjelmat laiteohjelmistot ja käyttöoppaat käy osoitteessa **www.creative.com/zenxfistyle/getstarted.**

Jos tarvitset tietoa soittimessasi ilmenevien ongelmien ratkaisuun, käy osoitteessa **www.creative.com/mp3playerrecoverytool**.

Rekisteröidaksesi soittimen käy osoitteessa **www.creative.com/register.**
Huomaa, että tuotteen rekisteröiminen ei vaikuta takuuoikeuksiin.

Creativen asiakastukipalvelut löydät osoitteesta **www.creative.com/support.**

Pidä huolta kuulostasi. Vältä kuuntelemasta musiikkia hyvin suurella äänenvoimakkuudella. Lisätietoja turvallisesta musiikin kuuntelusta löydät käyttöoppaasta ja turvallisuustiedoista.

ZEN X-Fi Style

Démarrage rapide
Guía rápida
Schnellstart
Snel aan de slag
Snabbstart
Lynstart
Lynstart
Pikaohje

Quick Start

CREATIVE

PN 03PF251100002RevA

IMPORTANT- A LIRE AVEC ATTENTION

Ecouter de la musique de manière prolongée, à un très haut volume sonore (au dessus de 80 décibels), au moyen d'un casque ou d'écouteurs, peut entraîner une détérioration irréversible et définitive de vos facultés auditives. L'usage répété et habituel d'un casque ou d'écouteurs à un niveau de volume sonore trop élevé peut donner l'impression à l'utilisateur que le volume sonore émis par l'appareil n'est pas suffisant. L'utilisateur sera tenté d'augmenter, petit à petit, son réglage habituel, risquant ainsi d'atteindre un niveau dangereux pour ses oreilles. Afin de protéger votre santé, et vos oreilles, veillez à maintenir le volume de la sortie casque de votre appareil à un niveau adapté et à interrompre son utilisation régulièrement et en particulier si des symptômes, tels que des troubles de l'ouie, se manifestent.

N'utilisez pas le casque ou les écouteurs en conduisant une voiture, une bicyclette ou tout autre véhicule motorisé, afin d'éviter un accident de la circulation. En outre, dans certains pays, il est interdit d'utiliser un casque ou des écouteurs au volant d'un véhicule. L'écoute à volume élevé peut être également dangereuse en marchant, en particulier dans les passages piétons. Soyez toujours extrêmement prudent et cessez d'utiliser l'appareil dans les situations présentant des risques d'accident.

Evitez d'utiliser le casque ou les écouteurs à volume élevé. Les médecins spécialistes de l'audition déconseillent une écoute continue à volume trop élevé. Si vous percevez un sifflement dans les oreilles, réduisez le volume ou cessez l'écoute. Maintenez un volume d'écoute modéré. Vous pourrez ainsi entendre les sons extérieurs et être attentif aux gens qui vous entourent.

Votre produit Creative accompagné des écouteurs fournis, est conforme à la règlementation française concernant les baladeurs musicaux (Arrêté du 24 Juillet 1998). Les caractéristiques techniques de ces écouteurs se trouvent dans le manuel en ligne et/ou sur le site Internet de Creative. Si vous choisissez d'utiliser un autre casque ou d'autres écouteurs, veuillez vous assurer au préalable que leurs caractéristiques techniques sont les mêmes.

English

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. All rights reserved. Creative, the Creative logo and ZEN X-Fi Style are trademarks or registered trademarks of Creative Technology Ltd. in the United States and/or other countries.

Français

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Tous droits réservés. Creative, le logo Creative et ZEN X-Fi Style sont des marques commerciales ou des marques déposées de Creative Technology Ltd. aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.

Español

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Reservados todos los derechos. Creative, el logotipo de Creative y la serie ZEN X-Fi Style son marcas comerciales o marcas registradas de Creative Technology Ltd. en Estados Unidos y en otros países.

Deutsch

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Alle Rechte vorbehalten. Creative, das Creative-Logo und ZEN X-Fi Style sind Marken oder eingetragene Marken von Creative Technology Ltd. in den USA und/oder anderen Ländern.

Nederlands

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Alle rechten voorbehouden. Creative, het Creative logo en ZEN X-Fi Style zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Creative Technology Ltd. in de Verenigde Staten en/of andere landen.

Svenska

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Med ensamrätt. Creative, Creatives logotyp och ZEN X-Fi Style är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Creative Technology Ltd i USA och/eller andra länder.

Norsk

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Med enerett. Creative, Creative-logoen og ZEN X-Fi Style-serien er varemerker eller registrerte varemerker for Creative Technology Ltd. i USA og/eller andre land.

Dansk

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Alle rettigheder forbeholdes. Creative, Creative-logoet og ZEN X-Fi Style er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Creative Technology Ltd. i USA og/eller andre lande.

Suomi

Copyright © 2010 Creative Technology Ltd. Kaikki oikeudet pidätetään. Creative, Creative-logo ja ZEN X-Fi Style ovat Creative Technology Ltd:n tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja/tai muissa maissa.